

RESTITUIREA

23 august 1959
W. M. Branham
Jeffersonville, Indiana, SUA

Tradusă de fr. Frank în timpul predicilor din Krefeld

Biserica noastră de aici nu este o denominație, noi nu suntem legați de vreuna și nici nu suntem afiliați la nicio biserică în felul organizațiilor. Totuși suntem în legătură cu toți credincioșii din denominații și cu toți oamenii din lumea aceasta. Biserica aceasta micuță este cunoscută peste tot în lume, iar acest mesaj, așa sacadat cum este, este înregistrat, cu el sprijinim pe mulți pe câmpul de misiune și le trimitem înregistrările în nouăsprezece națiuni. Nouăsprezece națiuni iau aceste mesaje și le traduc. În timp ce eu predic cineva stă în apropiere și le traduce predica. Acestea sunt trimise în regiuni din Africa unde oamenii nici nu-L cunosc pe Dumnezeu. În Africa de Sud, în America de Sud, peste tot mii de oameni vin la Domnul, mulți dintre ei fiind chiar vindecați de El. Acesta este motivul pentru care noi suntem convinși că acest mesaj trebuie să fie distribuit. Nu construirea de clădiri mari.

Când sunt aici în Biserică doresc să țin lecții biblice, dar afară, pe câmpul de misiune, nu predic nicio învățătură; dacă aș face-o aceasta mi-ar îngreuna lucrarea, iar oamenii ar spune că învățătura mea nu este corectă. Acum, dacă aș merge să predic învățătura metodistă atunci baptiștii și ceilalți n-ar fi de acord cu aceasta. Dacă aș predica ceea ce predică nazarinenii atunci ceilalți vor fi împotriva. Așadar voi trebuie să luați o decizie. Noi îi spunem fiecărui credincios un bun venit, indiferent din ce denominație vine. Dacă sunteți născuți din nou din Duhul lui Dumnezeu, atunci voi sunteți frații și surorile noastre și noi dorim să rămână întotdeauna așa.

Dacă este în voia Domnului, astăzi doresc să vorbesc despre o temă biblică, fiindcă biserica noastră este fondată pe învățătura

biblică. Iar eu doresc să prezint principiile bisericii și să arăt de ce trebuie să facem aceasta. În timp ce voi face acest lucru, nu putem ocoli faptul că vor apărea unele diferențe. Unii își vor pune unele întrebări, de ce învățăm unele lucruri și de ce credem ceea ce credem. Dacă se va întâmpla ca voi sau biserica voastră să nu credeți așa cum o spunem noi aici, ca învățătură pentru Biserică, atunci eu sunt încredințat că nu va fi o pricină de poticnire, deoarece primul pas pentru a sluji cu succes Domnului, ca dovadă că am primit Duhul Sfânt, este smerenia, adevărata smerenie dată de Dumnezeu. Fiindcă învățătura trebuie dată cu smerenie. Dar o biserică fără partea de învățătură este ca o persoană fără coloană vertebrală. De aceea noi trebuie să avem această coloană vertebrală a învățăturii biblice. Dar nu numai aceasta, ci și hrana trebuie dată Bisericii pentru că ea trăiește, hrănindu-se din pâinea vieții.

Acum, unele lucruri le voi spune mai apăsător deoarece încerc să le fixez bine, dar vă rog să nu mă înțelegeți greșit. Când vorbesc din Biblie eu nu doresc să fiu dur, dar sunt după peste treizeci de ani de cercetare a Bibliei, timp în care nu am luat niciun crez ci doar Cuvântul lui Dumnezeu. Aici stau oameni din diferite biserici, catolică, prezbiteriană, penticostală, baptistă, metodistă, și eu știu că fiecare biserică are propriul ei crez. În ceea ce mă privește, eu nu doresc să vă determin să renunțați la aceste crezuri, dar doresc să vă pun în fața învățăturii Bibliei ca să puteți compara și să înțelegeți cum stau lucrurile. Vă rog să mă înțelegeți cu toții, eu nu doresc să fiu dur, ci doresc doar să exprim în dragoste ceea ce trebuie să spun și să vă vestesc ceea ce zice Scriptura cât pot eu de bine.

Tema din dimineața aceasta va fi mai lungă fiindcă nu vreau să mă grăbesc. Doresc să-mi iau timp ca voi să puteți înțelege ceea ce voi spune și să vă explic de ce credem noi ceea ce credem. Știu că unii din voi vor spune în adunări: „Păi ce crede el? Mai este el baptist? Este penticostal? Crede el în vorbirea în limbi? Sau este cutare sau cutare? Crede el în siguranța veșnică a credinciosului?”. Dacă faceți doar o singură observație despre ceea ce sunteți, atunci ei vă vor arunca precum un cartof fierbinte; ei nu vă vor lua în considerare, ci vă vor arunca imediat. Din câte știu eu, în niciun loc n-am lăsat în urma mea dezacorduri între frați. Eu predic revenirea

Domnului, mântuirea sufletului, vindecarea trupului, iar prin aceasta nimeni care crede Evanghelia deplină nu este rănit; dar aici în adunare noi predicăm partea de învățătură. Cu toate acestea unii oameni vin și spun: „Fratele Branham a spus așa...și așa...”.

Nu demult într-o adunare, secretarul meu s-a întâlnit cu un grup de predicatori, iar ei l-au întrebat: „Crede fratele Branham că dacă cineva a devenit credincios va rămâne el credincios pentru totdeauna, indiferent de ceea ce face el?” Eu cunoșteam acest grup și știam exact ce fel de răspuns așteptau ei. Acum, indiferent dacă credeam sau nu credeam acest lucru, important este ca eu să fiu salvat. Dar n-am spus nimic, și drept urmare șaisprezece adunări s-au retras doar pentru faptul că eu n-am răspuns. Eu doresc să mențin părtășia cu toți credincioșii. Dar în dimineața aceasta aș vrea să spun bisericii din locul acesta de ce cred eu ceea ce cred.

Haideți să ne rugăm. Doamne, Tu L-ai înviat pe Isus dintre morți și ni L-ai dat ca dovadă a dragostei Tale pentru noi. Prin spălarea apei Cuvântului, El a sfințit niște oameni, făcându-i deosebiți, un grup chemat afară. Noi așteptăm plini de răbdare cea de-a doua venire a Domnului. Știm că oamenii au o mulțime de crezuri și denominații de aceea Dumnezeu, Tată, Te rugăm să-i binecuvântezi pe fiecare dintre ei. Privește la lucrurile pe care stau, fiindcă s-ar putea ca noi să nu fim de acord cu ei în multe privințe. Deși, în principal, ca frați creștini, stăm umăr la umăr cu ei, și nu doar umăr la umăr, ci inimă la inimă. În aceste zile în care oamenii sunt plini de indiferență, iubitori de sine, iubitori de bani, lăudăroși, trufași, iubitori mai mult de plăceri decât de Dumnezeu, Doamne, Te rugăm să lași ca Duhul Sfânt să atragă inimile noastre mai aproape de Tine, cu fiecare zi care trece. Doamne, vindecă bolnavii. Aici sunt și cei ce trebuie să fie botezați în apă. Rugămintea noastră este ca Duhul Sfânt să-i umple cu prezența Ta și să-i pecetluiești, astfel ca ei să nu mai privească spre lucrurile lumii. Ei să fie pecetluiți, scoși afară din lume și să fie umpluți cu Duhul Sfânt, în dragostea divină, astfel încât să aibă părtășie unii cu alții. Tu m-ai trimis la națiunile lumii, pe mine, un bărbat sărac și neșcolit. Și totuși, eu cred în inima mea că lucrurile pe care eu le cred și le-am învățat sunt din Biblie și au fost legitime de Îngerul Domnului care este prezent pentru a

confirma dacă este de la Dumnezeu. De multe ori oamenii s-au gândit că eu sunt unul care încheie compromisuri, dar Tu ești Judecătorul inimii mele. Dar așa cum a predicat atunci Pavel iudeilor, de prima dată, până când le-a câștigat încrederea și apoi li l-a predicat pe Hristos Cel răstignit. Dar mai întâi le-a câștigat încrederea. Doamne, rugămintea noastră este ca Tu să dregi părtașia și vestirea noastră cu sarea Duhului Sfânt, să ne cureți cu Sângele Domnului Isus astfel ca lumea să vadă în viețile noastre chipul Tău și astfel să înseteze și ei după Tine. Păstrează-ne smeriți și umple-ne cu dragostea și Duhul Tău, Te rugăm aceasta în Numele Celui ce S-a rugat pentru noi, ca noi să fim una. Și atunci toți oamenii vor ști că noi suntem copiii Tăi fiindcă vor vedea că avem dragoste unii pentru alții. Amin.

Știu că este cald aici, și dacă vreți atunci puteți porni ventilatorul. Acum doresc să citesc din Cuvântul lui Dumnezeu și vreau ca voi împreună cu mine, să deschideți Scriptura la cartea prorocului Ioel de unde vom citi câteva versete. Mai întâi vom face o scurtă introducere, iar apoi vom face mai multe legături cu tema noastră.

Citim din Ioel 1:1-4: „*Cuvântul Domnului care a fost spus lui Ioel, fiul lui Petuel. Ascultați lucrul acesta, bătrâni! Și luați seama, toți locuitorii țării! S-a întâmplat așa ceva pe vremea voastră sau pe vremea părinților voștri? Povestiți copiilor voștri despre lucrul acesta, și copiii voștri să povestească la copiii lor, iar copiii lor să povestească neamului de oameni care va urma! Ce a lăsat nemâncat lăcusta Gazam a mâncat lăcusta Arbeh, ce a lăsat lăcusta Arbeh a mâncat lăcusta Ielec, ce a lăsat lăcusta Ielec a mâncat lăcusta Hasil*”.

Apoi citim din Ioel 2:25-27: „*vă voi răsplăti/restitui astfel anii, pe care i-au mâncat lăcustele Arbeh, Ielec, Hasil și Gazam, oștirea Mea cea mare pe care am trimis-o împotriva voastră. Veți mânca și vă veți sătura, și veți lăuda Numele Domnului Dumnezeului vostru care va face minuni cu voi, și poporul Meu niciodată nu va mai fi de ocară! Și veți ști că Eu sunt în mijlocul lui Israel, că Eu sunt Domnul Dumnezeu vostru, și nu este altul afară de Mine. Și poporul Meu niciodată nu va mai fi de ocară*”.

Apoi din Rom. 1:24-25: „De aceea, Dumnezeu i-a lăsat pradă necurăției, să urmeze poftele inimilor lor; așa că își necinstesc singuri trupurile; căci au schimbat în minciună adevărul lui Dumnezeu...”. Apoi din Rom. 3:4a: „Nicidecum! Dimpotrivă, Dumnezeu să fie găsit adevărat, și toți oamenii să fie găsiți mincinoși”.

Acum intrăm într-o serie de teme importante. Eu cred că va sosi un timp când toate lucrurile corecte de la început, dar care apoi au fost făcute greșit, vor fi restituite. Cu toată ființa noastră dorim să avem o trezire. Și alți bărbați încearcă, mari evangheliști ca Billy Graham și Oral Roberts și mulți dintre evangheliștii renumiți, predicatorii și păstorii care sunt credincioși pe posturile lor, doresc și încearcă să vadă o trezire în timpul nostru. Noi, ca copii ai lui Dumnezeu, ne rugăm pentru o trezire în acest timp. În fiecare oră oamenii înalță zeci de mii de rugăciuni înaintea lui Dumnezeu, cerând o trezire în timpul nostru. Și este scris: „Când poporul Meu se va strânge împreună și se va ruga, atunci Eu îi voi asculta din ceruri”.

Când copiii lui Dumnezeu sunt adunați și se roagă pentru o trezire în timpul nostru, și trezirea nu vine, atunci ceva, undeva trebuie să fie greșit. Să nu uitați că există un singur lucru care poate face ca cererea voastră de rugăciune să fie ascultată de Dumnezeu, iar aceasta este să procedați conform poruncii lui Dumnezeu. Traficul rutier se poate desfășura doar conform regulamentului de circulație. Fiecare planetă se mișcă conform legilor cosmice. Soarele poate fi văzut de pe pământ în funcție de mișcarea pământului în jurul axei sale. Totul trebuie să lucreze conform planului Său, fiindcă atunci când Dumnezeu a făcut toate lucrurile El a stabilit și o lege după care să lucreze. Fiecare lucru trebuie să lucreze și să acționeze conform legii date de Dumnezeu, altfel nu va lucra corect. Dacă voi luați un lanț și vreți să scoateți o verigă din el, l-ați rupt. Dacă lanțul este rupt și vreți să-l faceți cum a fost înainte, atunci n-aveți voie să-i adăugați ceva cum vreți voi. Ci voi trebuie să luați o za potrivită și s-o introduceți în lanț. Dacă nu faceți așa, atunci când veți trage de el, lanțul se va rupe. Dar dacă veriga de legătură este tot atât de rezistentă ca și celelalte verigi din lanț, atunci lanțul va rezista.

Eu sunt singur că noi am introdus undeva o verigă greșită. Biserica se mișcă prea încet pentru ceasul în care trăim, ceva este cu totul greșit. Lucrul acesta ne mișcă în această zi care este atât de aproape de revenirea Domnului, să stăm jos și să vedem unde este greșeala și care este cauza ei. Dacă cineva este bolnav, voi nu puteți prescrie tratamentul potrivit înainte de a afla cauza. Astfel, dacă intrați în cabinetul unui medic și-i spuneți „mă doare capul”, iar el doar vă dă o aspirină și vă trimite acasă înseamnă că el vrea doar să scape de voi. Un medic adevărat va investiga mai întâi cazul, căutând să vadă care organ a ieșit din ordine, iar apoi va prescrie cel mai bun tratament. Tot așa este și cu Biserica Dumnezeului Celui viu. Noi trebuie să aflăm ce este greșit și să punem lucrurile în ordine, începând din acel punct, deoarece Scriptura este ca o prescripție medicală.

Un medic cercetător face studii ani de zile pentru a inventa medicamentul potrivit, un ser pentru distrugerea unui anumit microb din noi. El dorește să găsească un ser pentru a distruge bacteriile. Acel medic trebuie să fie foarte atent cum prescrie tratamentul, fiindcă dacă doza este prea mică nu-l va putea ajuta pe pacient cu absolut nimic, iar dacă doza este prea mare ar putea ucide pacientul. Apoi rețeta trebuie preparată de farmacist conform prescripției date de medic.

De aceea, dacă astăzi este ceva greșit în Biserică, dacă nu se vede propășirea care ar trebui, atunci înseamnă că undeva, ceva este greșit, și drept urmare ar trebui să ne întoarcem înapoi la prescripție, la Rețetă, ca să vedem unde anume am deviat, ca să vedem de ce Biserica este atât de bolnavă – în Biserică sunt epidemii – și care este boala de care suferă Biserica. Este boala păcatului, iar aceasta înseamnă că trebuie să vedem ce a prescris Medicul și apoi să verificăm dacă predicatorii noștri farmaciști ne dau medicamentul conform prescripției Medicului. Voi ați putea adăuga ceva foarte apropiat rețetei prescrise, dar aceasta îl va ucide pe pacient. Eu nu spun că vreunul dintre noi a făcut aceasta, dar ce s-ar întâmpla dacă vreunul dintre predicatorii farmaciști ar adăuga ceva la prescripția lui Dumnezeu? Dacă ei vor face așa ceva, atunci îi vor ucide pe pacienți

prin faptul că-i lasă să moară în păcat. Poate cineva va veni și va spune: „Bine, dar ei au fost sinceri”. Nu, aceasta nu poate fi o scuză!

Aici, un farmacist i-a dat unui pacient acid carbolic, crezând că este un medicament, iar acel pacient a murit. Farmacistul a fost foarte sincer. Înțelegeți? Sinceritatea nu este totul. Eu am văzut că și păgânii sunt sinceri în ceea ce fac. Vă asigur că ei sunt atât de sinceri încât sinceritatea noastră rămâne în umbra lor. Am văzut cum păgânii își aruncau copiii la crocodili, ca să-i aducă jertfă în cinstea zeilor lor. Sunt sigur că printre creștini n-aș putea găsi o asemenea sinceritate. Am văzut oameni care și-au tăiat copiii în bucăți, le-au mutilat trupurile și câteodată le luau viața. Ei erau sinceri, dar cu toate acestea erau greșiți.

Acum haideți să privim în cartea lui Ioel. Cred că Ioel ne-a dat baza corectă, iar noi am citit aceasta în textul nostru. „*Povestiți copiilor voștri despre lucrul acesta, și copiii voștri să povestească la copiii lor; iar copiii lor să povestească neamului de oameni care va urma!*”. Israel, povestiți aceasta mai departe. Cuvântul pe care Ioel l-a primit atunci noi îl vedem împlinit acum, în acest timp, cu noi Neamurile. Atunci El a spus: „*Ce a lăsat nemâncat lăcusta Gazam a mâncat lăcusta Arbeh, ce a lăsat lăcusta Arbeh a mâncat lăcusta Ielec, ce a lăsat lăcusta Ielec a mâncat lăcusta Hasil*”.

Dacă veți cerceta cărțile voastre de zoologie veți observa că aceste patru insecte sunt de fapt aceeași insectă în cele patru stadii de dezvoltare ale vieții ei. Aceasta o știm cu toții. Ea trece de la un stadiu de dezvoltare la celălalt; sunt mai multe stadii de dezvoltare. Așadar, când vorbim despre aceste patru lăcuste ne gândim la una și aceeași insectă în cele patru stadii de dezvoltare ale ei.

Acum vă rog ascultați cu atenție. Orice s-a întâmplat la început, orice au început să facă aceste lăcuste s-a descoperit după aceea în dezvoltarea care a urmat. Așadar răul care a pornit la început este cel ce cauzează și astăzi necazul. Deci haideți să ne întoarcem înapoi la Biblie ca să vedem începutul acestui rău. Noi știm că pentru a zidi Biserica este nevoie de material, iar acest material vine de la Dumnezeu. De mai mult nu avem nevoie.

Eu știu că tot ce spun acum este dur și știu că totul se înregistrează pe benzi, așa că milioane de oameni din această lume

vor asculta. Dar vreau să vă spun că înainte să aibă loc zidirea Bisericii lui Dumnezeu este necesar să primim restituite toate lucrurile pe care le-au mâncat aceste insecte.

Primul lucru mâncat de această insectă a fost dragostea de frați. Isus a spus în Ioan 13:35: „*Prin aceasta vor cunoaște toți că sunteți ucenicii Mei, dacă veți avea dragoste unii pentru alții*”.

Haideți să luăm un exemplu. Dacă un bărbat nu crede la fel ca mine, voi merge chiar în adunarea lui și voi predica acolo pentru că eu îl iubesc. Ce spune, însă Biblia? „*Îi veți cunoaște după roadel lor*”. Dacă nu au dragoste frățească ei se separă unul de celălalt și spun: „Nu vreau să am nicio legătură cu acesta”. Ce diferență este între credința mea și ceea ce cred ei? Eu cred în Isus Hristos. Aceasta este. Este important în Cine mă încred și în Cine cred. Eu cred în Isus Hristos. În ceea ce mă privește, din câte știu eu, n-am lăsat în urma mea un gust amar în nicio adunare. Dar dragostea frățească a fost mâncată tot timpul. Pavel a zis că dragostea frățească trebuie să rămână. De ce a dispărut ea?

Acum vă rog fiți atenți, pentru că ceea ce vă spun este o hrană tare. De fiecare dată când Diavolul ia ceva din pom omul pune un înlocuitor. De pildă, după ce lăcusta a mâncat scoarța pomului, omul vine imediat și pune o cârpă, ceva făcut de mâna omului, ca înlocuitor pentru scoarță, unde este linia de unde se trage seva. Dar roada nu va veni, căci seva purtătoare de viață se va întoarce înapoi în pământ. Din această cauză dau greș trezirile noastre. Prea multe dogme făcute de oameni, iar linia vieții nu poate trece printr-o cârpă veche, viața cade înapoi în pământ și trezirile nu străpung.

Nu demult Billy Graham a spus că atunci când a fost în Anglia nu și-a putut lăsa soția să se plimbe prin parc fiindcă peste tot întâlneai bărbați și femei care se împreunau fără rușine, sub privirile trecătorilor, sub cerul liber în parc. Ce este? Sunt niște cârpe făcute de mâna omului în locul învelișului dat de Dumnezeu. Viața nu va pătrunde atunci când o biserică este înfășurată cu niște crezuri omenești, de aceea puterea lui Dumnezeu nu va putea străpunge. De aceea ei vor spune „Zilele minunilor au trecut”, și viața se întoarce, cade înapoi în pământ. Amin. Poate veți crede că sunt nebun, dar dacă sunt vă rog lăsați-mă căci eu mă simt bine în felul acesta. Dacă

în Cuvântul lui Dumnezeu este scris: „Eu sunt Domnul, Eu nu Mă schimb”, atunci cum poate El să Se fi schimbat acum?

Așadar, cum a început atunci la început când ei încă n-aveau o denotație? Oamenii au încercat să înlocuiască dragostea de frați cu denotații. Dragostea de frați a fost mâncată de lăcustele denotații. Dar arătați-mi un timp când Dumnezeu a lucrat printr-o organizație sau denotație. Arătați-mi unde scrie că Biserica Sa a fost organizată. Sau arătați-mi o singură biserică care n-a căzut după ce s-a organizat. De când m-am întors din călătorie am citit multe cărți despre acest subiect: „Graiul martirilor”, de John Foxe, scrierile lui Josephus Flavius, „Cele două Babiloane”, „Timpurile trecute” de Pembers, „Părinții de la Niceea” și „Părinții dinaintea Sinodului de la Niceea”.

Niciodată în Biblie nu este scris că Dumnezeu a ordonat vreo organizație. Dacă noi înființăm vreo denotație, atunci ieșim afară din voia lui Dumnezeu. Viermele denotație va mânca scoarța originală a dragostei frățești și o va înlocui cu o cârpă, o va înfășura cu un sac. Iar când viața lui Dumnezeu se ridică din Rădăcina și Odrasla lui David, prin Duhul Sfânt, atunci ei spun că „Semnele și minunile au trecut. Voi nu mai trebuie să vorbiți în limbi, nu mai trebuie să primiți botezul cu Duhul Sfânt, nu mai există minuni și nici vindecări, ș.a.m.d”. În felul acesta mlădițele suferă. Dar un copac sănătos nu trebuie să fie stropit mereu. De ce stropim noi tot timpul? Pentru a nu fi invadați de omizi. Înțelegeți? Pentru că acel pom nu este sănătos. Dar de ce nu este sănătos? Pentru că denotația cu crezurile ei i-a mâncat linia vieții. Acest lucru este absolut adevărat. Metodistii, baptiștii, prezbiterienii, penticostalii au ros linia vieții din Pom prin faptul că au înființat o denotație care i-au adus pe credincioși sub conducerea unui om, ca în politică. Dar Dumnezeu nu vrea să ne unim sub o putere politică și crezuri. Ci El vrea o unitate prin Duhul Sfânt, aceasta este unitatea lui Dumnezeu. O, Dumnezeu ne umple inimile noastre și ne face una în Hristos. Frate, soră, acesta este adevărul.

A început foarte devreme. După moartea lui Hristos, după învierea Lui, după moartea apostolilor, mai bine zis în anul 325 d.Hr. când s-a ținut acel mare sinod de la Niceea, unde s-au pus bazele

primei organizații – biserica catolică. Apoi din aceasta au ieșit afară: Luther, Wesley, penticostalii, prezbiterienii, bapțiștii, nazarinenii și toți ceilalți. Dar mai târziu s-au învelit din nou cu aceeași învelitoare. Întotdeauna când Dumnezeu a binecuvântat o biserică sau un grup de oameni, ei și-au tras un gard în jurul lor și s-au separat de toți ceilalți, refuzând să meargă mai departe. Dar Dumnezeu vrea să dărâme toate gardurile.

Îmi amintesc de acel timp când am plecat de prima dată în Vest și am ajuns în Kansas. Era pe timpul semănatului. I-am văzut pe bătrânii cowboy care n-au știut niciodată despre tractoare sau combine, ci toată viața lor și-au ocupat-o cu pășunatul vitelor. Dar atunci când au fost introduse combinele toate lucrurile s-au schimbat. Am putut vedea pe acel bătrân cowboy care a încălecat pe cal și privind în jur cu durere, cu lacrimile curgând pe obraji, a spus că nu suportă acele garduri ridicate; de abia o putea suporta. El n-a vrut să vadă toate acele garduri de despărțire, plângea mereu.

Acum, când soarele este pe cale să apună, Dumnezeule ajută-ne să avem și noi astăzi astfel de pelerini care nu pot suporta să fie îngrediți în denominații și crezuri. Ci ei merg spre apusul soarelui, cu credința de neclintit care a fost dată sfinților odată pentru totdeauna și cu o dragoste frățească adevărată care rupe orice garduri denominaționale, orice crez și care spune: „Noi suntem frați. Suntem una în Hristos și spunem «Amin» la fiecare Cuvânt al lui Dumnezeu”. O, Te rugăm fă din noi astfel de oameni! Ei au întrebat acea femeie creștină dacă vrea să sărute crucifixul și să primească religia catolică, fiindcă altfel o vor uide și o vor arde pe rug. Și femeile care erau în așteptare trebuiau să treacă prin astfel de timpuri grele. Dar martirii au stat neclintiți în fața tuturor acestor încercări deoarece știau pe ce stau și în Cine cred. Ei știau că în zilele din urmă Dumnezeu îi va învia din morți pentru că El le făgăduise aceasta. Ei au preferat să moară decât să se închine în fața unei lucrări făcute de mână omenească.

Lăsați-mă să mor și eu în același fel. Dacă Dumnezeul meu nu va veni eu voi muri în același fel, crezând că Isus Hristos, Cuvântul și puterea Sa este aceeași ieri, azi și în veci. Dacă nu pot fi dintre mlădițele originale, care n-au fost atinse de cârpa murdară și

fără viață a denominațiilor, mai bine prefer să fiu tăiat și aruncat asemenea unui cartof fierbinte. Acesta este adevărul. Eu voi rămâne loial lângă Rădăcină și voi striga că Dumnezeu va reazeza tot ce a fost mâncat, astfel încât Biserica va ajunge în starea pe care a avut-o la început. Poate că aceasta vă rănește.

Acum priviți al treilea lucru. N-am intenționat să spun aceasta, dar priviți la ceea ce au făcut oamenii în timpul organizațiilor. Linia de sustragere a sevei a fost tăiată. Atunci când ei aveau dragostea frățească ei n-aveau nevoie de denominații. Dar când s-au gândit că nu vor mai putea avea dragostea frățească, atunci au făcut organizații. Dar cei ce Îl așteaptă pe Domnul își vor înnoi puterile. Dar atunci, ei în loc să ia Cuvântul lui Dumnezeu, au format organizații.

Din aceste organizații a ieșit Luther. Dar ce s-a întâmplat după moartea lui Luther? Ei s-au organizat din nou. Apoi Calvin a ieșit afară. Apoi Wesley, apoi metodiștii, după aceea baptiștii, prezbiterienii, nazarinenii, apoi au ieșit penticostalii. Eu nădăjduiesc că revenirea Domnului este foarte aproape. Pentru că penticostalii au făcut același lucru ca și ceilalți: s-au organizat.

În Apoc. 17 este scris că biserica catolică este curva, iar toate celelalte sunt fiicele ei; și ele sunt curve. Desigur aceasta este scris, și o puteți citi în Apoc. 17; celelalte sunt fiicele ei. Nu erau bărbați. Fiindcă în Biblie bisericile sunt descrise ca femei, și este scris că fiicele ei erau curve. Înțelegeți? De ce sunt numite curve? Pentru că au săvârșit curvie spirituală împotriva Cuvântului lui Dumnezeu. Înțelegeți? Ele au preferat să se țină de o cârpă denominațională în loc să lupte sincer pentru credința care a fost dată sfinților odată pentru totdeauna. Înțelegeți? Noi trebuie să ne întoarcem înapoi și să luăm Cuvântul lui Dumnezeu.

Nu demult am vorbit cu un preot, iar el mi-a pus o întrebare în legătură cu botezul unei anumite persoane și eu i-am spus: „Voi n-aveți în biserica voastră niciun lucru pe care îl faceți sau îl învățați în conformitate cu această Biblie”. Iar apoi i-am spus că am botezat o tânără în Numele Domnului Isus Hristos. Când a auzit aceasta preotul mi-a spus: „Și biserica catolică obișnuia să facă aceasta în trecut”. Eu l-am întrebat: „Când a fost aceasta? Aici am istoria

fiecărei biserici, dar nu scrie nimic despre ceea ce spui tu”. El a spus: „Noi credem în catehismul nostru”. Eu i-am spus: „Nu. Voi ați fost primii care ați introdus biserica falsă cu botezul fals. Niciodată biserica catolică n-a botezat «în Numele Domnului Isus Hristos», ci ea a pus temelia unui botez fals”. El a spus: „Stai puțin. Noi avem dreptul să facem ce vrem pentru că noi suntem Biserica, iar Dumnezeu este în Biserica Sa”. Eu i-am răspuns: „Dumnezeu este în Cuvântul Său, nu în Biserica Sa. Dacă Biserica nu este de acord cu Cuvântul înseamnă că este ceva greșit cu ea”. Dimpotrivă, Dumnezeu să fie găsit adevărat și toți oamenii să fie găsiți mincinoși. Cuvântul lui Dumnezeu este adevărul, de aceea întoarceți-vă la Cuvânt. Vedeți ce a mâncat lăcusta de-a lungul epocii Bisericii primare.

Până la Sinodul de la Niceea ei au crezut într-un singur Dumnezeu, dar acolo s-a ridicat întrebarea dacă „este un singur Dumnezeu sau sunt trei: Tatăl – primul Dumnezeu, Fiul – al doilea Dumnezeu, iar Duhul Sfânt – al treilea Dumnezeu”. Acolo ei au acceptat învățătura nebiblică că sunt trei dumnezei. Dacă nu credeți atunci vă citesc chiar din cartea Sinodului de la Niceea, intitulată „Părinții de la Niceea”. Acolo scrie clar că ei au făcut aceasta. Dar Cuvântul lui Dumnezeu spune că există un singur Dumnezeu și acesta este Iehova Dumnezeu, marele Eu Sunt, Alfa și Omega, Începutul și Sfârșitul. Ei aveau nevoie de ceva care să se potrivească cu învățătura lor trinitară, așa că au spus că „sunt trei Dumnezei: Dumnezeu Tatăl, Dumnezeu Fiul și Dumnezeu Duhul Sfânt”. Dar Biblia nu vorbește nicăieri de așa ceva, categoric nu. Nu există trei Dumnezei, de aceea o astfel de învățătură este păgânism.

Sunt trei descoperiri ale Aceluiași Dumnezeu. Astfel, când Dumnezeu locuia singur în slava Sa a dorit ca omul să-I aducă închinare. El a vrut să Se descopere oamenilor și să locuiască în om. Pentru aceasta însă era nevoie ca El să vină la om, iar când a făcut aceasta a creat ceva. El a umbrat-o pe fecioara Maria – Iehova Dumnezeu a făcut aceasta. El a creat în pântecele ei o celulă de sânge care s-a dezvoltat și a dat naștere unui om care a fost numit Isus Hristos, iar Dumnezeul Cel atotputernic a locuit în El. În ziua în care a fost botezat de Ioan Botezătorul, El a primit Duhul Sfânt. Și în

clipa aceea cerurile s-au deschis, și a văzut pe Duhul lui Dumnezeu coborându-Se în chip de porumbel și venind peste El. Și din ceruri s-a auzit un glas care zicea: «Acesta este Fiul Meu preaiubit, în care Îmi găsesc plăcerea să locuiesc». Apoi Isus a spus: „Eu și Tatăl una suntem, și El locuiește în Mine”. Pentru că așa spune Biblia: „*Dumnezeu era în Hristos, împăcând lumea cu Sine*”.

Voi, frați unitarieni, sunteți pe linia greșită. Voi credeți că Dumnezeu este unul, ca un singur deget. Dar El nu poate fi propriul Său Tată. Dumnezeu este Duhul, Iehova. Iar Hristos a fost cortul, casa, în care a locuit Duhul pe pământ. Când El a jertfit acest Trup, acest Sânge, Și-a dat Duhul, iar prin Sângele Său neprihănit vărsat pe Golgota ne-a răscumpărat pe mine și pe tine. În felul acesta Dumnezeu Însuși este cu noi și locuiește în noi prin Duhul Sfânt. El a zis: „*Și iată că Eu sunt cu voi în toate zilele, până la sfârșitul veacului*”; „*Adevărat, adevărat, vă spun, că cine crede în Mine va face și el lucrările pe care le fac Eu*”.

Dar vedeți, tocmai acolo a început să mănânce viermele, încercând să-L prezinte pe Dumnezeu Tatăl, stând în slavă; pe „Dumnezeu Fiul”, stând la dreapta lui Dumnezeu; și pe „Dumnezeu Duhul Sfânt” ca un porumbel. Despre dreapta lui Dumnezeu putem citi în Fapte 7:56: „*Iată, văd cerurile deschise, și pe Fiul omului stând în picioare la dreapta lui Dumnezeu*”. Prin exprimarea „dreapta lui Dumnezeu” Ștefan n-a vrut să spună că Dumnezeu ar avea o mână dreaptă lângă care stă Isus, ci aceasta înseamnă că Isus avea autoritatea, puterea, pentru că El spusese: „*Toată puterea Mi-a fost dată în cer și pe pământ*”. Așadar El avea toată autoritatea. Dumnezeu era în Hristos; deoarece Biblia spune că „*în El locuiește trupește toată plinătatea Dumnezeirii*”.

Acum vreau să vă spun ceva. Dacă încercați să faceți trei dumnezei individuali atunci sunteți mai păgâni decât orice păgân. În al patrulea rând. După ce și-au făcut trei dumnezei ei aveau nevoie și de un botez pentru cei trei dumnezei, așa că Diavolul le-a orbit ochii cu textul din Mat. 28:19 unde este scris: „*Duceți-vă și faceți ucenici din toate neamurile, botezându-i în Numele Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh. Și învățați-i...*”. Cum le-a orbit ochii Diavolul? Răstălmăcindu-le Cuvântul.

Acum trebuie s-o fixez bine în cuie. Prin ceea ce vă voi spune știu că vă voi răni puțin, dar eu trebuie să v-o spun și aș vrea să mă ascultați. Dumnezeu să ne ajute s-o putem vedea. Vă rog cercetați Scripturile și arătați-mi un singur text în care scrie că cineva a fost botezat „în Numele Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh”, și atunci voi sunteți obligați să mi-l arătați. Diavolul poate lua Cuvântul și să-l sucească cum vrea el. Diavolul a venit chiar la Isus și I-a spus: „...este scris: *«El va porunci îngerilor Săi să vegheze asupra Ta; și ei Te vor lua pe mâini, ca nu cumva să Te lovești cu piciorul de vreo piatră.»*”. Diavolul face din Scriptură ceva ce n-a fost hotărât. Dar Isus a fost plin de Duhul și Dumnezeu S-a descoperit prin El. Iar când un om este umplut cu Duhul atunci Dumnezeu îi va descoperi Cuvântul Său.

În Mat. 28:19 este scris: „...botezându-i în Numele Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh”. Înțelegeți? Biserica primară a botezat în Numele Domnului Isus Hristos, și până la Sinodul de la Niceea nici măcar nu s-a vorbit de vreun botez într-un alt nume, al vreunei formule. Dar după formarea bisericii catolice această învățătură falsă s-a propagat mai departe, fiind preluată și de bisericile protestante. Eu vă întreb: cum credeți că este posibil să vedeți, dacă Dumnezeu nu vă deschide ochii? N-aveți cum să vedeți. De aceea rugăciunea mea este ca Dumnezeu să vă deschidă ochii.

Haideți să folosim versetul din Mat. 28:19. Cum ați fost botezați? Voi spuneți: „În Numele Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh”. Dar nicăieri în Biblie nu scrie așa ceva. Voi spuneți: „Binecuvântată să fie sfânta treime”, dar eu vă rog să-mi arătați unde în Cuvântul lui Dumnezeu este scrisă expresia «sfânta treime». Aceasta este o dogmă a bisericii adăugată mai târziu, dar nu este scrisă în Biblie. Nu, așa ceva nu există. Dar dacă totuși găsiți în Cuvântul lui Dumnezeu așa ceva, atunci sunteți obligați să mi-o arătați și mie. Dar dacă această expresie nu există în Biblie înseamnă că dogma „Tată, Fiu și Duh Sfânt” este venită din iad. Desigur. Și aceasta pentru că nu există trei dumnezei.

Eu cred în Dumnezeu Tatăl, eu cred că El S-a descoperit ca Fiu și ca Duh Sfânt. Dar același Dumnezeu. Înțelegeți? Isus n-a repetat, spunând de trei ori: „Botezați-i în Numele Tatălui, în Numele

Fiului și în Numele Sfântului Duh”, ci El a spus: „botezați-i în Numele Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh”. Înțelegeți? Nu mereu o repetare. Ci aici este vorba de unicul Nume al Tatălui, al Fiului și al Sfântului Duh. Înțelegeți? Tată, Fiu și Duhul Sfânt.

Acum priviți. După înălțarea Domnului la cer ucenicii s-au dus în odaia de sus ca să aștepte Cincizecimea, adică turnarea Duhului Sfânt, și când s-a întâmplat acest lucru s-a născut Biserica primară. Ce a urmat după aceea? A fost ținută prima predică. Era nevoie de o rețetă, așa că doctor Simon Petru a trebuit să scrie prima rețetă, deoarece Domnul Isus îi încredinșase cheile; Domnul îi spusese: *„Eu îți spun: tu ești Petru.... Îți voi da cheile Împărăției cerurilor, și orice vei lega pe pământ va fi legat în ceruri, și orice vei dezlega pe pământ va fi dezlegat în ceruri”*. Scrie-o, și așa va fi.

Când mulțimea adunată a auzit gălăgia pe care o făceau cei aflați în odaia de sus, după revărsarea Duhului Sfânt, „toți se mirau, se minunau, și ziceau unii către alții: «Toți aceștia care vorbesc, nu sunt galileeni? Cum dar îi auzim vorbind fiecareia din noi în limba noastră în care ne-am născut?»”. Atunci Petru s-a ridicat și a spus: *„Pocățiți-vă, și fiecare din voi să fie botezat în Numele lui Isus Hristos, spre iertarea păcatelor voastre; apoi veți primi darul Sfântului Duh”*.

Dar ce au făcut catolicii? Ei au adăugat formula trinitară „Tată, Fiu și Sfântul Duh”, care nu era în rețeta originală. Așa este. Și ce au mai adăugat? Astăzi ei spun: „Nu mai trebuie să cereți putere și nici să vorbiți în limbi. Ci este suficient dacă vă treceți numele în registrul bisericii și vă strângeți mâna”. Însă aceasta este otrava Satanei. Dacă acel medicament, rețetă prescrisă, i-a făcut pe ucenici să se poarte astfel, atunci înseamnă că și voi trebuie să vă purtați la fel când folosiți această rețetă. Însă pentru aceasta este nevoie să administrați această rețetă, botezând exact la fel.

Ce a lăsat larva a mâncat omida. Toți au fost botezați, atât iudeii cât și neamurile, în Numele Domnului Isus Hristos, iar cine încă nu fusese botezat a trebuit să se boteze în felul acesta. De aceea eu provoc pe oricine să vină și să-mi arate un singur loc unde în Biblie scrie că o persoană ar fi fost botezată „în Numele Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh”. Este mai clar decât cele zece degete din

fața mea. Dar voi n-o puteți vedea, doar dacă Dumnezeu vă deschide ochii. Dacă aceasta nu este descoperirea corectă, atunci nici Petru n-a avut descoperirea corectă, căci și el a auzit porunca pe care Isus le-a dat-o: „*Duceți-vă și faceți ucenici din toate neamurile, botezându-i în Numele Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh*”. Dar el a primit descoperirea că acest Nume este Isus. Și nouă Dumnezeu ne-a descoperit același lucru. Dar acești trinitarieni au primit o înțelegere greșită, și viața lui Dumnezeu cade din nou. Iar prin aceasta eiucid păcienții. Am mai putea aminti multe alte lucruri greșite care sunt practicate.

Permiteți-mi să clarific puțin acest lucru. Pentru aceasta aş vrea să vă luați bibliile ca să urmăriți. Doresc s-o fac atât de simplu încât chiar și copiii s-o înțeleagă. Vă rog deschideți la Mat. cap. 1. Dacă voi citiți ultimul capitol, ultimele versete atunci voi trebuie să citiți și primul capitol. Aici este Biblia. Acesta Îl ilustrează pe Tatăl la stânga, cel din mijloc este Fiul, iar acesta din dreapta pe Duhul Sfânt. Credeți voi cu toții că Dumnezeu este Tatăl lui Isus Hristos? Eu o cred din toată inima mea. Tată, Fiu și Duh Sfânt.

Acum, citiți din Biblie sau citiți acasă Mat. 1:18. Eu v-am spus deseori aceasta. Dacă de pildă citiți doar sfârșitul unei povestiri unde este scris „Maria și Ioan au fost fericiți până la sfârșitul vieții lor”, atunci voi trebuie să citiți cartea de la început ca să știți cine au fost cei doi și cum au ajuns fericiți împreună; așadar trebuie să citiți cartea de la început. Același lucru este valabil și pentru textul din Mat. 28:19: „*botezându-i în Numele Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh*”.

Acum aş vrea să vă întreb ceva. „Tată” este un nume? Cu siguranță nu este un nume. „Fiu” este un nume? Nu, nu este. Ci este o însușire ca aceea de „tată”. Dar „Duhul Sfânt”, este un nume? Nu! Este tot o însușire sau un atribut al lui Dumnezeu. Duhul Sfânt este natura lui Dumnezeu. Dumnezeu este Duh, așa este. Dar vreau să vă spun, dacă „Tată” nu este un nume, „Fiu” nu este un nume și „Duhul Sfânt” nu este un nume, atunci se ridică întrebarea: care este Numele Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh? Bineînțeles că este Isus. „Tată” nu este nu nume. Dacă este scris: „botezați-i în Numele Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh”, iar Petru s-a ridicat și a

poruncit ca toți care s-au pocăit să fie botezați „în Numele Domnului Isus Hristos” și această prescripție au folosit-o toți apostolii în Biblie atunci exact așa trebuie practicat. Ce au făcut însă înțelepții lumii, bisericele și organizațiile? S-au înfășurat cu o cârpă denominațională veche ca să fie la fel ca toți ceilalți. Însă în ceea ce mă privește pe mine, chiar dacă ar trebui să mănânc doar biscuiți uscați și să beau apă, iar apoi să fiu martirizat pentru ceea ce cred, aș accepta cu bucurie aceasta decât să cedez ceva din adevărul lui Dumnezeu. Niciun om, niciun papă, niciun cardinal sau altcineva nu va putea să mă contrazică.

Ce au lăsat catolicii au mâncat lutheranii, ce au lăsat lutheranii au mâncat metodiștii, ce au lăsat metodiștii au mâncat penticostalii. Toate canalele vieții au fost roase, tăiate. Cine este Tatăl, Fiul și Duhul Sfânt? Unde este scris că botezul s-a făcut „în Numele Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh”? „Tată” nu este nume, „Fiu” nu este nume și „Duh Sfânt” nu este un nume. Dar atunci care este Numele despre care vorbește aici Isus? Haideți să ne întoarcem la începutul cărții, ca la povestirea despre Ioan și Maria și vom afla adevărul.

În Mat. 1:18 citim: *„Iar nașterea lui Isus Hristos a fost așa: Maria, mama Lui, era logodită cu Iosif; și, înainte ca să locuiască ei împreună, ea s-a aflat însărcinată de la Duhul Sfânt”*. Dar dacă nu mă înșel, voi ați spus că Tatăl lui Isus a fost Dumnezeu, de aceea vă întreb: cum este posibil ca Dumnezeu și Duhul Sfânt să fie Tatăl lui Isus, dacă sunt două persoane diferite din Dumnezeire?

Trinitarienilor, înțelegeți ce vreau să spun? Și voi îi învinuiți pe unitarieni. Dar Dumnezeu trebuie să spună lucrurilor pe nume. Puteți înțelege ce vreau să vă spun? Aici este scris: *„Iar nașterea lui Isus Hristos a fost așa: Maria, mama Lui, era logodită cu Iosif; și înainte ca să locuiască ei împreună, ea s-a aflat însărcinată de la Duhul Sfânt”*. De aceea vă întreb. Dumnezeu Tatăl n-a avut nimic de-a face cu aceasta, nu-i așa? Dacă Tatăl și Duhul Sfânt n-ar fi unul și același aceasta ar însemna că Isus a avut doi tați; și prin urmare Mântuitorul nostru ar fi fost un copil nelegitim, zămislit de două Duhuri diferite. Cuvântul spune că El a fost zămislit prin Duhul

Sfânt. Credeți aceasta? De fapt, aceasta înseamnă că Tatăl și Duhul Sfânt este unul și același Duh. Altfel, Isus ar fi avut doi tați.

Să citim mai departe din Mat. 1:22-23: *„Toate aceste lucruri s-au întâmplat ca să se împlinească ce vestise Domnul prin prorocul care zice: «Iată, fecioara va fi însărcinată, va naște un Fiu, și-I vor pune numele «Emanuel» care, tâlmăcit, înseamnă: «Dumnezeu este cu noi.»”*.

Atunci care este Numele Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh? Isus, Emanuel care înseamnă Dumnezeu este cu noi. Așadar cine este Tatăl, Fiul și Duhul Sfânt? Domnul Isus Hristos. „Tată” nu este un nume, „Fiul” nu este un nume și „Duhul Sfânt” nu este un nume, ci sunt însușiri, sunt trei descoperiri ale lui Dumnezeu, manifestate într-o singură persoană, în Isus Hristos. Fraților, acesta este adevărul. Domnul să mă ajute să rămân la aceasta, pentru că știu că în ziua judecății Dumnezeu îmi va cere socoteală. Dumnezeu să mă ajute!

Astăzi ei spun „Dumnezeu Tatăl stă pe tron, «Dumnezeu Fiul» stă lângă El și «Dumnezeu Duhul Sfânt» simbolizat printr-un porumbel”. Dumnezeu este cu voi și în voi până la sfârșitul veacului. De aceea Cuvântul spune că veți face aceleași lucrări pe care le-a făcut El, când a locuit în Hristos. Aceasta înseamnă că nu altcineva va fi în voi, ci același Dumnezeu. Omul Isus a fost cortul în care a locuit Însuși Dumnezeu; pentru că Dumnezeu este Duh. Bineînțeles. Isus n-a fost din veșnicie. Deoarece numai Dumnezeu este veșnic. Dar acum El este veșnic deoarece Dumnezeu a luat sus acel trup. Înțelegeți?

Când Dumnezeu S-a gândit la mine, eu eram doar un gând al Lui. Dar El m-a ales de atunci și mi-a scris numele în Cartea Vieții Mielului. Același lucru s-a întâmplat și cu voi. Câți din voi știu că lucrul acesta este scris în Biblie? Câți dintre voi știu că înaintea întemeierii lumii Dumnezeu a scris numele celor aleși în Cartea Vieții Mielului? Da. În gândul Lui, în planul Lui, noi am fost născuți chiar atunci în Împărăția Lui. Apoi, mii de ani mai târziu, într-o zi, în urma căsătoriei tatălui meu cu mama mea s-a născut un copil, și astfel am venit în această lume într-un trup de carne. Voi mă cunoașteți ca William Branham, și Dumnezeu mă cunoaște tot ca

William Branham. Voi mă cunoașteți ca om, pe când El mă cunoaște ca un gând al Său adus la exprimare. Ce este Cuvântul? Exprimarea unui gând. Când El a vorbit și a spus: „Lăsați-l să vină”, eu m-am născut în acest trup; iar când El va spune „Lăsați-l să vină din nou” atunci voi veni din nou. În felul acesta puteți vedea gândul, căci Cuvântul este un gând exprimat.

Mai întâi Dumnezeu S-a gândit, a făcut un plan, apoi, la timpul potrivit l-a adus la existență prin Cuvânt. Dumnezeu este atotputernic, atotprezent și atotștiutor. Acum priviți la aceasta. Pentru că oamenii și-au făcut o închipuire proprie cu privire la Dumnezeire aveau nevoie și de un botez fals „ca să reușească”. Totul este ascuns, de aceea oamenii nu pot vedea adevărul, doar dacă Dumnezeu li Se descoperă. Acum fiți atenți. Ne vom apropia de încheiere căci vrem să chem și un rând de rugăciune. M-am lungit puțin, dar este ceva ce vrem să vă spun neapărat.

Așadar Tată, Fiu și Duh Sfânt sunt atributele/însușirile singurului Dumnezeu adevărat, dar El are un Nume. Numele Lui este Domnul Isus Hristos. Da, El a fost născut ca Hristos Domnul. Hristos înseamnă Cel uns. Domnul înseamnă Proprietarul, Stăpân. Dumnezeu S-a coborât și a locuit în El. El este Tatăl, Fiul și Duhul Sfânt, Alfa și Omega, Începutul și Sfârșitul, Cel ce era, Cel ce este, Cel ce vine, Rădăcina și Odrasla lui David, Steaua dimineții, Primul și Ultimul. El este Primul și Ultimul.

Acum vă întreb: cum vă puteți închina dacă nu știți cum și cui s-o faceți? Cum puteți fi duhovnicești dacă nu aveți Duhul Sfânt? Dacă sunteți legați de crezurile unor organizații, acestea vă vor face religioși ca și oamenii de acolo. Este bine să aveți fapte bune pentru că acestea sunt lucruri morale, dar frate tu trebuie să fii născut din nou prin adevăratul Duh Sfânt al lui Dumnezeu care vine numai la Cuvântul Său. Dar când Duhul Sfânt vine asupra voastră El vă va descoperi adevărul. Isus a spus: „Când va veni Mângâietorul, Duhul Sfânt, va mărturisi despre Mine, are să vă călăuzească în tot adevărul și vă va descoperi toate lucrurile”. Duhul Sfânt va face aceasta.

Desigur, ce a lăsat larva a mâncat omida. Ceea ce au lăsat catolicii au mâncat luteranii, ceea ce a rămas de la luterani au mâncat metodiștii, și tot așa până la penticostali. Unde au ajuns prin aceasta?

Păcatul, învățăturile nebiblice și toate acele lucruri care se învață. Oamenilor li se strânge mâna și li se spune: Bun venit la biserică! Unde scrie în Biblie de stropirea cu apă a copiilor? Proveniența cuvântului „botez” vine de la cuvântul „baptizo” care înseamnă a fi scufundat. Aceasta învață Cuvântul adevărat al lui Dumnezeu. Dacă am avea timp am putea merge mai departe ca să vă arăt și unele lucruri false.

Dragii mei frați, eu știu că în ziua judecății va trebui să răspund pentru tot ceea ce vă predic, va trebui să dau socoteală de ceea ce predic. Dar Dumnezeu nu mă va chema la judecată pentru că n-am ținut vreun crez, ci pentru ceea ce scrie în Biblie. Biblia este Cartea în fața căreia voi sta. Vreau să vă spun încă ceva. Nu este niciun loc în Biblie în care să scrie că ucenicii ar fi primit Duhul Sfânt, fără să aibă vorbiri în limbi, laude și strigăte de bucurie în cinstea Domnului, prorocii, vindecări, vedenii, ș.a.m.d. Nu există niciun text biblic care să arate că creștinii ar fi fost botezați altfel decât în Numele Domnului Isus Hristos. Nu este niciun text biblic în care este scris că cineva ar fi învățat despre trinitate. Ci Biblia a vorbit întotdeauna despre un singur Dumnezeu: „Ascultă, Israele! *Eu sunt Domnul Dumnezeul tău care te-a scos din țara Egiptului, din casa robiei. Să nu ai alți dumnezei afară de Mine*”. Nu trei dumnezei, ci un Singur Dumnezeu. El este singurul Dumnezeu veșnic; El a fost Dumnezeu, El este Dumnezeu și va fi întotdeauna același Dumnezeu.

Însă să nu uitați, din dragoste frățească veți merge într-o denominație și veți încerca să le vestiți Cuvântul adevărat al lui Dumnezeu ca să-i salvați. Dar ei vor refuza să vă asculte și vă vor scoate afară, vă vor respinge. Acesta este un șiretlic josnic al Diavolului prin care încearcă să-i îndepărteze pe copiii lui Dumnezeu ca să nu mănânce pâinea vieții. Așa este. Aici este stânca de neclintit a Cuvântului lui Dumnezeu. De aceea eu pot lua orice persoană, oricând și în dragostea frățească l-aș ruga să-mi arate un singur cuvânt pe care l-am spus și nu este adevărul biblic. Voi nu puteți, pentru că v-am spus numai adevărul. Dar fiindcă voi stați de partea adevărului sunteți excomunicați, iar eu m-am așteptat la aceasta pentru că Dumnezeu mi-a spus că va fi așa. Cu El au

procedat la fel. Ei ziceau: „De unde a învățat El aceste lucruri? De unde vine El? Ce școală a urmat?”. Dar El era Fiul Dumnezeului Celui viu, de aceea nu S-a așezat de partea niciuneia din grupările vremii.

Tot așa să mă ajute Dumnezeu și pe mine, cu destul curaj, să fiu un creștin adevărat. Și chiar dacă rămân singur, să stau de partea Lui și să vestesc oamenilor numai adevărul. Prefer să predic Evanghelia la cinci oameni sinceri decât s-o fac în fața unui milion de oameni care o refuză. Acesta este adevărul. Eu n-am făcut niciodată compromisuri, ci am stat doar pe Cuvânt pentru că Dumnezeu mi-a făgăduit că va face aceste semne și minuni mari, pe care le puteți vedea, dacă voi rămâne de partea Lui. Toate aceste lucruri sunt date Bisericii, dar sărmanii oameni sunt prinși de diferite crezuri și nu știu nimic despre adevărul Evangheliei.

Dar vreau să vă spun că Dumnezeu va restitui toate lucrurile care au fost mâncate. Dumnezeu va restitui totul. „AȘA VORBEȘTE DOMNUL, vă voi restitui tot ce a mâncat lăcusta” – acestea sunt cuvintele Domnului. Iar rugăciunea mea este ca El să mă ajute să fac aceasta. Înainte de revenirea Domnului, va fi adevărata învățătură apostolică și adevăratul Duh Sfânt al lui Dumnezeu care a căzut atunci la început va cădea din nou.

La începuturile lor, l-au avut parțial și penticostalii. Dar ce au făcut ei? Au ridicat un gard în jurul lor și au format o organizație. Însă Domnul a mers mai departe și mi-a dat aceste mici daruri. Ei au venit și au vrut să facă cu mine „Organizația ploii târzii”. Ceilalți au vrut să mă duc la „Assemblies of God”, iar alții în altă parte. Dar eu am stat între ei și le-am spus: Aceasta este temelia. Depărtați-vă de toate lucrurile făcute de oameni pentru ca viața să poată intra în voi. Căci atunci veți avea prorocii și descoperiri, veți avea Duhul și puterea, veți avea restituirea lucrurilor din Biserica adevărată, cu darurile Duhului și veți avea adevărata viață în voi; adevărata viață va fi în voi. Dar oamenii spun: „O, acele lucruri au fost pentru un alt timp”. Dar El este întotdeauna același, El este Alfa și Omega, Începutul și Sfârșitul, Absolutul. Noi trebuie să ne întoarcem înapoi la temelia originală pentru că Domnul a spus: „Pe această stâncă voi zidi Biserica Mea și porțile locuinței morților n-o vor birui”.

Dumnezeu să vă binecuvânteze. Știu că vă gândiți că sunt puțin cam zgomotos, dar nu este adevărat, ci sunt în ordine cu acest Cuvânt. Duhul lui Dumnezeu este aici, același Duh care a scris Biblia, și Duhul va spune întotdeauna „Amin” la fiecare Cuvânt scris. Dacă cineva este botezat în Numele Domnului Isus Hristos, atunci adevăratul Duh al lui Dumnezeu va spune „Amin”. Dacă Biblia spune că Isus Hristos este același ieri, azi și în veci, Duhul lui Dumnezeu va spune „Amin” la aceasta. Dacă veți primi Duhul Său adevărat atunci El va aduce la suprafață adevărata putere și descoperire a lui Dumnezeu în mijlocul nostru. Judecați și voi asupra Cuvântului pe care l-ați auzit și comparați-l cu Scriptura.

Acum doresc să știu dacă sunt persoane care doresc să fie botezate astăzi. În ordine. Dacă nu sunt, atunci ne putem ruga pentru bolnavi. Sunt aici oameni bolnavi care suferă? Câți sunt aici străini pe care eu nu-i cunosc? Eu vă sunt un străin. În ordine. Voi sunteți bolnavi și suferiți. Dacă Dumnezeu este Dumnezeul Cuvântului pe care eu l-am predicat atunci trebuie să se împlinească ceea ce a spus Isus: *„...va face și el lucrările pe care le fac Eu; ba încă va face altele și mai mari decât acestea, pentru că Eu mă duc la Tatăl”*. Când s-a întâmplat aceasta? Când S-a întors înapoi din trupul de carne în stâlpul de foc. Cum era El când S-a întâlnit cu Pavel pe drumul Damascului? Într-un stâlp de foc. Domnul a fost în stâlpul de foc. Ce este El astăzi? Ce este El în această fotografie? Voi spuneți: „O, tu poți spune aceasta în felul acesta, frate Branham”. Dacă acesta este adevărul lui Dumnezeu, dacă este același stâlp de foc, același Isus Hristos, atunci El va locui în mine și va face aceleași lucrări, El va împlini Cuvântul pe care El l-a vorbit. Înțelegeți? El a spus aceasta.

Când era pe pământ Domnul n-a putut fi oprit de necredința lor, nici nu S-a pus de partea vreunei partide, ci a predicat cum a primit de la Dumnezeu. La Golgota El a fost singur. Dacă vreți să realizați ceva pentru Dumnezeu veți rămâne singuri. Este o chestiune personală. Nu Biserica sau denominațiile, ci salvarea este o problemă între voi și Dumnezeu. Eu i-am rugat pe oamenii care vin aici să facă tot ceea ce spune Cuvântul lui Dumnezeu, dar depinde de ei dacă vor aceasta. Eu sunt liber fiindcă voi sta doar de partea lui Dumnezeu.

Cineva întreabă: „Ce vei face cu metodiștii? Dar cu trinitarienii? Eu am fost la gruparea „Assemblies of God/Adunările lui Dumnezeu”, iar ei nu sunt de acord cu unitarienii. Ca om, Isus a avut un Tată, pe Dumnezeu. Cu toate acestea gruparea „Jesus Only” botează numai în Numele lui Isus. În ceea ce mă privește, eu botez în Numele Domnului Isus Hristos, pentru că în țările latino-americeane sunt mulți bărbați care se numesc Isus. Dar numai Unul singur este Domnul Isus Hristos, acesta este Tată, Fiu și Duh Sfânt. Fiul, Isus Hristos, Logosul care a ieșit la început de la Dumnezeu. Înțelegeți? Totul este atât de clar. O, sunt atât de bucuros pentru aceasta! Inima mea tresaltă căci Duhul Lui este aici, Duhul care a scris Cuvântul este aici, El vine pentru a Se descoperi. Dacă Isus Hristos, Fiul lui Dumnezeu, este aici, iar eu v-am spus doar adevărul Cuvântului Său atunci El o va descoperi.

Noi am depășit timpul alocat. De aceea nu doresc să mă rog pentru oamenii care vin mereu la adunare aici, ci doar pentru aceia care îmi sunt străini și sunt bolnavi. Dacă am spus adevărul despre Dumnezeu, și acești oameni știu că eu nu-i cunosc, și Duhul Sfânt este același, atunci El poate descoperi ce este în ei. Atunci ei vor fi conectați la rădăcină și astfel El Se va descoperi între noi la fel ca la început și viața va curge din nou. Eu știu că bisericile spun: „O, aceasta este o telepatie mintală, este prezicerea Diavolului, ș.a.m.d.”, dar nu uitați că la fel au spus și despre Domnul Isus pe L-au numit Beelzebul. Desigur că ei nu se vor opri, ci vor continua să vorbească la fel. Dar vă întreb: este El același Dumnezeu neschimbător? Este El același ieri, azi și în veci? Își va onora Cuvântul Său?

De aceea vă poruncesc tuturor celor ce n-ați fost botezați biblic în Numele Domnului Isus Hristos s-o faceți chiar acum. Mie nu-mi pasă ce spune vechea cârpă a bisericii voastre.

Nu demult am discutat cu un bărbat cumsecade căruia i-am spus: „Te rog, vino și arată-mi în ce loc din Biblie scrie că cineva a fost botezat vreodată «în Numele Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh»?” El n-a putut să-mi arate așa ceva din Biblie. Astfel că el mi-a răspuns: „știu că ai dreptate frate Branham, dar nu mă învinui pe mine pentru aceasta”. Dar eu i-am spus: „Vreau să-mi dovedești cu Biblia că ceea ce crezi tu este adevărat”. Ei trebuie să vină și să se

boteze încă o dată în mod biblic. Erau și oameni care nu fuseseră botezați în niciun nume, ci cu botezul lui Ioan.

Pavel a trecut odată prin Efes unde s-a întâlnit cu acei bărbați care aveau un predicator pe nume Apolo. Când a ajuns în mijlocul lor Pavel i-a întrebat: „*«Ați primit voi Duhul Sfânt când ați crezut?» Ei i-au răspuns: «Nici n-am auzit măcar că a fost dat un Duh Sfânt.» «Dar cu ce botez ați fost botezați?» le-a zis el. Și ei au răspuns: «Cu botezul lui Ioan.»*». De același bărbat care L-a botezat și pe Isus. Atunci Pavel a zis: „*Acest botez nu mai este valabil, pentru că Ioan a botezat cu botezul pocăinței, dar nu pentru iertarea păcatelor și spunea norodului să creadă în Cel ce venea după el, adică în Isus*”. Când au auzit ei aceste vorbe, au fost botezați în Numele Domnului Isus. Când și-a pus Pavel mâinile peste ei, Duhul Sfânt S-a coborât peste ei, și vorbeau în alte limbi, și prorocau”. Pavel le-a poruncit acelorași bărbați care au fost botezați de același om care Îl botezase și pe Isus ca să se boteze încă o dată pentru că ei nu fuseseră botezați în Numele Domnului Isus Hristos.

Și eu am dreptul să spun același lucru pentru că am vestit același Cuvânt. Știți ce a spus Pavel în Gal. 1:8? Câți dintre voi știți ce a spus Pavel acolo? „*Chiar dacă un înger din cer ar veni să vă propovăduiască o Evanghelie, deosebită...*”. Deci nici nu se pune problema dacă ar face-o un preot sau un predicator dintr-o biserică sau denominație, fiindcă acela va fi osândit. Pavel a spus: „*chiar dacă noi înșine sau un înger din cer ar veni să vă propovăduiască o Evanghelie deosebită de aceea pe care v-am propovăduit-o noi, să fie anatema/blestemat! Cum am mai spus, o spun și acum: dacă vă propovăduiește cineva o Evanghelie deosebită de aceea pe care ați primit-o, să fie blestemat!*”.

Chiar dacă un înger din cer ar veni să predice alte lucruri decât acestea să fie blestemat! Așa este. Să fie blestemat! Să nu-i dați nicio atenție. Permiteți-mi s-o spun ca Pavel: dacă un predicator, un misionar, un evanghelist sau oricine altcineva încearcă să vă convingă și să vă poruncească să vă botezați altfel decât în Numele Domnului Isus Hristos acela să fie blestemat! Amin.

Nu este vorba doar să dați mâna unui predicator. Să fie blestemat! Duhul Sfânt produce o naștere. Dar ei doresc ca acest

lucru să fie împodobit. Eu am mai spus aceasta înainte, și anume că nașterea pământească produce o dezordine. Dacă are loc acasă, dacă are loc la spital sau într-o cameră frumos decorată, de fiecare dată nașterea aduce cu sine o dezordine. Tot așa este și cu nașterea din nou din Dumnezeu. Sunt plânsete și hohote, dar apoi viața străpunge. Și poate avea loc numai în felul acesta. Nu printr-o strângere de mână, nici prin scrierea în registrul unei biserici, spunând: „Cred în Dumnezeu Tatăl cel atotputernic, Creatorul cerului și al pământului, și în Isus Hristos, Fiul Lui, în sfânta biserică romano catolică și în părtășia sfinților”. Dacă faceți aceasta mărturisiți singuri că sunteți niște spirițiști pentru că tot ce are legătură cu morții vine de la Diavolul. Deoarece este un singur mijlocitor între Dumnezeu și oameni: Omul Isus Hristos. Iar El nu este mort, ci trăiește veșnic. El a înviat din morți și în această clipă este aici. Dar toți ceilalți „sfinți”, catolici, protestanți sau oricine ar fi ei, sunt morți și zac în mormânt. Dacă au fost sfinți în timpul vieții atunci sunt în slavă, dar dacă voi comunicați cu cei morți atunci acest lucru vine de la Diavolul – așa spune Biblia. Înțelegeți? Și acest lucru a fost schimbat. Dar Dumnezeu va restitui, și adevăratul Duh al lui Dumnezeu nu va comunica cu „sfânta Cecilia” și nici cu cutare sau cutare sfânt, nu. Ci înapoi la Isus! Înapoi la Isus!

Domnul a zis: „Vă voi restitui”, adică vă voi da înapoi. Iar noi vedem că viața iese la iveală și se răspândește din nou. Dumnezeu va restitui Bisericii tot ce a pierdut și o va aduce în starea de maturitate pe care a avut-o și la început. O, Dumnezeule!

Acum ne rugăm. Dumnezeule, Te rog din toată inima. Cuvântul Tău a fost predicat, dar eu Te rog să-i binecuvântezi pe toți și Te rog să dăruiești descoperire în lumina Ta. Fie ca ei să înțeleagă, fie ca toți să fie vindecați cu leac din Galaad. Doamne, fă ca cei care au făcut un botez fals prin stropire, prin turnare sau prin scufundare în formula trinitară a celor trei dumnezei, ei să-și vadă greșeala. Indiferent cât predic, Tu ai spus: „*Nimeni nu poate veni la Mine, dacă nu-l atrage Tatăl*”. Da, chiar dacă Tu ai făcut minuni, dovedind că ești Mesia, ei nu Te-au putut crede. Iar aceasta s-a întâmplat pentru că Isaia spusese că ei vor fi așa: ei au ochi și nu văd, au urechi și nu aud. Astfel Tu ne-ai adus înapoi la Cuvântul Tău adevărat și l-ai

așezat ca temelie a învățăturii apostolice și ai descoperit adevărurile biblice, le-ai confirmat cu mari semne și minuni. Dar ce s-a întâmplat? Ei nu pot să-l primească pentru că Pavel a spus prin Duhul Sfânt același cuvinte ca și Isaia: „oamenii vor fi iubitori de sine, iubitori de bani, lăudăroși, trufași, hulitori, neascultători de părinți, nemulțumitori, fără evlavie, fără dragoste firească, neînduplecați, clevetitori, neînfrânați, neîmblânziți, neiubitori de bine, vânzători, obraznici, îngâmfați; iubitori mai mult de plăceri decât iubitori de Dumnezeu; având doar o formă de evlavie, dar tăgăduindu-i puterea. Depărtează-te de oamenii aceștia, să n-ai părtășie cu ei”.

Doamne, rugămintea mea este să Te descoperi în mijlocul nostru și să dovedești Cuvântul Tău ca viu, noi Te rugăm aceasta în Numele lui Isus. Dacă vei face aceasta toți cei prezenți Te vor crede, astfel că ei vor pleca de aici eliberați și bucuroși că Tu ai vorbit inimii fiecăruia dintre ei. O, Doamne, vorbește fiecărei inimi, în timp ce noi așteptăm să Te descoperi personal. Lasă ca Duhul Tău să străpungă, adevărata viață a lui Dumnezeu să străpungă în aceste mlădițe care atârnă. Doamne, confirmă-Ți Cuvântul. Fiecare om este un mincinos, dar Cuvântul Tău este Adevărul. Indiferent cât de mulți ne-au întors spatele, și chiar dacă ar trebui să îndurăm martirajul sau dacă vom fi excomunicați, noi vom merge pe deplin încredințați că cei aleși mai dinainte de Tine vor ieși afară ca să asculte. Pentru că Tu ai spus: „Oile Mele ascultă glasul Meu și nu merg deloc după un străin”. Noi știm că Tu Îți chemi și astăzi oile, așa ca la început și că ele nu vor merge niciodată după un străin, fiindcă glasul Tău care le-a chemat a spus: „Pocăiți-vă, și fiecare din voi să fie botezat în Numele Domnului Isus Hristos”. Altfel, dacă cineva va spune: „cine nu se botează în Numele Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh este un Antihrist”, atunci oile nu vor asculta aceasta, pentru că ele cunosc glasul Tău și nu îi vor urma.

O, Dumnezeule, Te rog confirmă Cuvântul Tău, în Numele lui Isus. Amin. (Acum cineva vorbește în limbi...).

Prieteni, Duhul Sfânt se mișcă printre noi. De aceea mă voi întoarce cu spatele spre adunare. Doresc să vină pentru rugăciune cei veniți din afara orașului și să pășească înaintea lui Dumnezeu pentru

vindecare. Eu îmi voi întoarce spatele spre adunare și Dumnezeu îmi va descoperi problema voastră. Eu nu vă cunosc. Isus a spus: „Cine s-a atins de Mine?”. Fie ca Dumnezeu să confirme de cel puțin două ori că El este aici. Cuvântul spune că orice vorbă să fie sprijinită pe mărturia a doi sau trei martori. Orice lucru aveți nevoie, rugați-vă și El vi-l va da. Credeți că El poate face aceasta? Da? Atunci ridicați-vă mâinile. Câți dintre voi sunt aici care n-au văzut niciodată că Domnul Se descoperă în felul acesta? Priviți. Vedeți unde stau eu? Este o provocare. Dacă Dumnezeu este Dumnezeu atunci El Se va descoperi în mijlocul nostru. Dacă acesta nu este adevărul atunci este o minciună și atunci eu sunt un proroc mincinos care nu trebuie ascultat niciodată pentru că am depus o mărturie neadevărată despre Cuvântul lui Dumnezeu.

Doamna aceea din sală, tu ești din mijlocul nostru. Dumnezeu să-ți asculte rugăciunea. Așadar depinde de oameni dacă Dumnezeu Se întoarce spre ei. Doresc să mă rog pentru cineva pe care nu-l cunosc. Tu nu ești din mijlocul nostru, tu ești din altă localitate, nu-i așa? Te rog ridică-te în picioare. În timp ce erai în rugăciune peste tine a venit un simțământ ciudat, a fost prezența Îngerului Domnului care în clipa aceasta se află chiar lângă tine. Tu ai atins ceva. Eu nu știu ce ai. Tu nu ești din orașul acesta, vii din Louisville sau din Tennessee. Eu nu te cunosc, dar Dumnezeu te cunoaște. Dacă Dumnezeu îmi va descoperi tainele inimii tale și îmi va arăta dorința sau nevoia ta, atunci vei crede? Vei primi Cuvântul Său și vei face după el? Acum veți vedea cu toții. Fie ca Duhul Sfânt să descopere aceste lucruri. Nu vă temeți! Pentru că El este Dumnezeu și drept urmare El Își ține Cuvântul spus de fiecare dată.

Femeia are o depresie nervoasă. Dacă este așa atunci te rog ridică-ți mâna. Tu ai probleme și cu inima, te doare mai ales atunci când te așezi. Tu ești din Ohio și ai avut o operație, dar operația încă nu este vindecată. Nu-i așa? Tu ești din Ohio și mai ai o povară pe inima ta: este vorba despre fiica ta care este infirmă. Aceasta este AȘA VORBEȘTE DOMNUL: Doamnă, du-te și primește ceea ce ai cerut, pentru că te-ai atins de El. Crezi tu aceasta? Cine mai este aici? Crezi că Dumnezeu poate să-mi descopere tainele inimii tale? Credeți că Dumnezeul despre care am predicat în această dimineață

este același? Deasupra ta este o umbră neagră, este cancerul. Crezi că Dumnezeu te poate vindeca? Da, în ordine. Atunci întoarce-te și tu înapoi la Lebanon, Ohio, de acolo de unde vii și fii sănătos prin credința în Isus Hristos, Domnul.

Doamna aceasta micuță are un fel de eczemă pe piele. Te rog ridică-te. Crezi tu? Te-a șocat puțin ceea ce am spus aici, nu-i așa? Du-te, tu vei fi vindecată în Numele lui Isus. (Serviciul de vindecare înregistrat pe banda de magnetofon se încheie). Dumnezeu să vă binecuvânteze pe toți. Amin.